

ENSTRUMENTASYON KABLOLARI, EN 50288-7  
INSTRUMENTATION CABLES, EN 50288-7

## RE-2X(St)Y-fi PIMF 80°C / 300 V Cu/XLPE/ISCR/OSCR/PVC

ÇOK ÇİFTLİ, XLPE YALITIMLI, BİREYSEL & GENEL EKSPANLI, PVC KILIFLI  
MULTI-PAIR, XLPE INSULATED, INDIVIDUAL & COLLECTIVE SCREENED, PVC SHEATHED



### KULLANIM ALANI

Bu kablolar enstrümantasyon ve kontrol sistemlerinde analog ve dijital sinyal iletiminde kimya ve petrokimya endüstrisi tesislerinde, enerji tesislerinde, doğalgaz ve petrol tesislerinde, vb... kullanılırlar. Alçak empedans kaynaklı ortamlarda direkt olarak bağlantı yapılmasına izin verilmez, örnek olarak yerel trafo merkezleri. Mavi kılıflı kablolar güvenli sistem uygulamaları için uygundur. Ayrıca bu kablolar doğrudan gömülerek kullanılmazlar. İç mekan ve dış mekan döşemelerinde, kuru ve ıslak ortamlarda; raflarda, tavalarda, kanallarda kullanılır.

### APPLICATION

These cables are used for transmission of analogue and digital signals in instrument and control systems at chemistry and petrochemistry industry plants, power plants, natural gas and petroleum plants, etc... . Instrumentation cables are not allowed for direct connection to a low impedance sources, e.g. public mains electricity supply. With blue sheath it is suitable for intrinsically safe systems. These cables are not recommended for direct burial. They are for indoor and outdoor installation, in dry and wet locations; on racks, trays, in conduits.

### KABLO YAPISI

İletken	: Bükülü çıplak bakır teller, EN 60228 Sınıf 2
İzolasyon	: XLPE bileşik, EN 50290-2-29
Damar tanımlama:	Siyah/Beyaz damarlar, numaralı bantla birlikte 1,2...
<b>P</b> Çift	: İki damar bir çift olarak bükülür
<b>I</b> Çift ayırıcı	: Polyester bant
<b>M</b> Çift ekran	: Ø 0,60 mm kalaylı bakır toprak teliyle birlikte alüminyum polyester bant
Büküm	: Çiftler (PIMF) uygun adımda katlar halinde bükülür
Ayrıcı	: Polyester bant
Ekran	: Kalaylı bakır toprak teliyle (0,50 mm <sup>2</sup> ~7x0,30 mm) birlikte alüminyum polyester bant
Dış kılıf	: PVC bileşik, EN 50290-2-22/TM51; Yağ ve UV dayanımlı, alev geciktiricili
Dış kılıf rengi	: RAL 9005, Siyah veya ~RAL 5015, Mavi

### CABLE DESIGN

Conductor	: Stranded plain copper wires, EN 60228 Class 2
Insulation	: XLPE compound, EN 50290-2-29
Core identification	: Black / White cores, with numbered tapes 1,2,...
<b>P</b> Pair	: Two cores twisted to a pair
<b>I</b> Pair separator	: Polyester tape
<b>M</b> Pair screen	: Aluminium polyester tape with Ø 0,60 mm tinned copper drain wire
Stranding	: Pairs (PIMF) stranded in layers of optimum pitch
Separator	: Polyester tape
Screen	: Aluminium polyester tape with tinned copper drain wire (0,50 mm <sup>2</sup> ~7x0,30 mm)
Outer sheath	: PVC compound, EN 50290-2-22/TM51; Oil and UV resistant, flame-retardant
Sheath colour	: ~RAL 9005, Black or ~RAL 5015, Blue

### TEKNİK ÖZELLİKLER @20°C

Standart	: EN 50288-7														
İzole et kalınlığı (nom.)	: <table><tr><td>mm<sup>2</sup></td><td>0,50</td><td>0,75</td><td>1,0</td><td>1,3</td><td>1,5</td><td>2,5</td></tr><tr><td>mm</td><td>0,40</td><td>0,40</td><td>0,40</td><td>0,45</td><td>0,50</td><td>0,60</td></tr></table>	mm <sup>2</sup>	0,50	0,75	1,0	1,3	1,5	2,5	mm	0,40	0,40	0,40	0,45	0,50	0,60
mm <sup>2</sup>	0,50	0,75	1,0	1,3	1,5	2,5									
mm	0,40	0,40	0,40	0,45	0,50	0,60									
İletken sıcaklığı	: Max. +90 °C çalışmada														
Çalışma sıcaklığı	: Çalışmada : - 40 °C ~ + 80 °C Döşemede : - 5 °C ~ + 50 °C														
Min. bükülme yarıçapı	: 7,5 x D														
Alev geciktirici test	: EN 60332-1-2 & IEC 60332-1-2														
Alev yayılım testi	: EN IEC 60332-3-24 Cat C														
Sınırlı oksijen indeksi	: EN ISO 4589-1 (ASTM D 2863); (LOI) min. %30														
Halojen asit gazı testi	: EN 60754-1; max. %17														
Yağ dayanım testi	: ICEA S-73-532; 4 saat @ 70°C IRM 902 yağı														
Güneş ışığı dayanımı	: UL 1581 bölüm 1200														
<b>CE : 2014/35/EU (Düşük Voltaj Direktif) 'e uyar</b> <b>2011/65/EU &amp; 2015/863 (RoHS Direktifleri) 'ne uyar</b>															

### TECHNICAL DATA @20°C

Standard	: EN 50288-7														
Insulation thickness (nom.)	: <table><tr><td>mm<sup>2</sup></td><td>0,50</td><td>0,75</td><td>1,0</td><td>1,3</td><td>1,5</td><td>2,5</td></tr><tr><td>mm</td><td>0,40</td><td>0,40</td><td>0,40</td><td>0,45</td><td>0,50</td><td>0,60</td></tr></table>	mm <sup>2</sup>	0,50	0,75	1,0	1,3	1,5	2,5	mm	0,40	0,40	0,40	0,45	0,50	0,60
mm <sup>2</sup>	0,50	0,75	1,0	1,3	1,5	2,5									
mm	0,40	0,40	0,40	0,45	0,50	0,60									
Conductor temperature	: Max. +90 °C in operation														
Temperature range	: Operation : - 40 °C ~ + 80 °C Installation : - 5 °C ~ + 50 °C														
Min. bending radius	: 7,5 x D														
Flame retardance test	: EN 60332-1-2 & IEC 60332-1-2														
Flame propagation test	: EN IEC 60332-3-24 Cat C														
Limiting oxygen index	: EN ISO 4589-1 (ASTM D 2863); (LOI) min. %30														
Halojen asit gazı testi	: EN 60754-1; max. %17														
Oil resistance test	: ICEA S-73-532; 4 hours @ 70°C IRM 902 oil														
Sunlight resistance	: UL 1581 section 1200														
<b>CE : Conform to 2014/35/EU (Low Voltage Directive)</b> <b>Conform to 2011/65/EU &amp; 2015/863 (RoHS Directives)</b>															

**RE-2X(St)Y-fi PIMF 80°C / 300 V**  
**Cu/XLPE/ISCR/OSCR/PVC**

ÇOK ÇİFTLİ, XLPE YALITIMLI, BİREYSEL & GENEL EKLANLI, PVC KILIFLI  
MULTI-PAIR, XLPE INSULATED, INDIVIDUAL & COLLECTIVE SCREENED, PVC SHEATHED

Elektriksel Özellikler @20°C	Electrical Data @20°C			Değerler / Values					
İletken kesiti	Conductor size	nom.	mm <sup>2</sup>	0,50	0,75	1,0	1,3	1,5	2,5
İletken direnci	Conductor resistance	max.	Ω/km	36,7	25,0	18,46	14,18	12,34	7,56
İzolasyon direnci	Insulation resistance	min.	MΩ.km	500					
Efektif kapasite (*Standart)	Mutual capacitance (*Standard)	max.	nF/km	150					
Efektif kapasite	Mutual capacitance	max.	nF/km	115	115	115	120	120	140
Kapasite dengesizliği	Capacitance unbalance	max.	pF/500 m	500					
Endüktans	Inductance	max.	mH/km	1					
L/R oranı	L/R ratio	max.	μH/Ω	25	25	25	40	40	60
Çalışma gerilimi U <sub>rms</sub>	Operating voltage U <sub>rms</sub>	max.	V	300					
Test gerilimi U <sub>rms</sub> damar/damar	Test voltage U <sub>rms</sub> core/core	-	V <sub>ac</sub> / V <sub>dc</sub>	1500 / 2000 (1 min.)					
Test gerilimi U <sub>rms</sub> damar/ekran	Test voltage U <sub>rms</sub> core/screen	-	V <sub>ac</sub> / V <sub>dc</sub>	1500 / 2000 (1min.)					

**Kesitler / Cross Sections**

Ürün kodu	Çift sayısı x Kesit	Yaklaşık Dış Çap	Bakır Ağırlığı	Yaklaşık Kablo Ağırlığı
Part-number	No. of pairs x Cross section	Approx. Outer Diameter	Copper Weight	Approx. Cable Weight
	(mm <sup>2</sup> )	(mm)	(kg/km)	(kg/km)
1652 41 002	2x2x0,50	8,50	29	97
1652 41 003	3x2x0,50	9,00	41	107
1652 41 004	4x2x0,50	9,50	53	129
1652 41 005	5x2x0,50	10,50	66	166
1652 41 006	6x2x0,50	12,00	78	203
1652 41 007	7x2x0,50	12,00	90	203
1652 41 008	8x2x0,50	12,90	102	234
1652 41 010	10x2x0,50	14,10	127	290
1652 41 012	12x2x0,50	15,10	151	323
1652 41 015	15x2x0,50	17,30	187	430
1652 41 016	16x2x0,50	17,30	200	430
1652 41 018	18x2x0,50	18,40	224	492
1652 41 020	20x2x0,50	19,20	248	517
1652 41 024	24x2x0,50	20,90	297	625
1652 42 002	2x2x0,75	9,30	39	117
1652 42 003	3x2x0,75	9,80	56	131
1652 42 004	4x2x0,75	10,50	73	164
1652 42 005	5x2x0,75	11,50	90	206
1652 42 006	6x2x0,75	13,30	108	259
1652 42 007	7x2x0,75	13,30	125	262
1652 42 008	8x2x0,75	14,10	142	292
1652 42 010	10x2x0,75	15,60	176	373
1652 42 012	12x2x0,75	16,80	211	417
1652 42 015	15x2x0,75	19,20	262	552
1652 42 016	16x2x0,75	19,20	279	555
1652 42 018	18x2x0,75	20,19	314	623
1652 42 020	20x2x0,75	21,30	348	671
1652 42 024	24x2x0,75	23,00	417	798
1652 43 002	2x2x1	10,20	49	140
1652 43 003	3x2x1	10,80	71	158
1652 43 004	4x2x1	11,40	94	192
1652 43 005	5x2x1	12,40	116	243
1652 43 006	6x2x1	14,40	138	305
1652 43 007	7x2x1	14,40	160	309
1652 43 008	8x2x1	15,50	183	354
1652 43 010	10x2x1	16,90	227	441
1652 43 012	12x2x1	18,50	272	508
1652 43 015	15x2x1	21,10	339	671
1652 43 016	16x2x1	21,10	361	675
1652 43 018	18x2x1	22,20	405	758
1652 43 020	20x2x1	23,20	450	800
1652 43 024	24x2x1	25,30	539	969

**Kesitler / Cross Sections**

Ürün kodu	Çift sayısı x Kesit	Yaklaşık Dış Çap	Bakır Ağırlığı	Yaklaşık Kablo Ağırlığı
Part-number	No. of pairs x Cross section	Approx. Outer Diameter	Copper Weight	Approx. Cable Weight
	(mm <sup>2</sup> )	(mm)	(kg/km)	(kg/km)
1652 44 002	2x2x1,3	11,30	61	166
1652 44 003	3x2x1,3	12,00	89	187
1652 44 004	4x2x1,3	12,80	117	236
1652 44 005	5x2x1,3	14,00	145	299
1652 44 006	6x2x1,3	16,30	173	376
1652 44 007	7x2x1,3	16,30	202	380
1652 44 008	8x2x1,3	17,30	230	424
1652 44 010	10x2x1,3	19,20	286	545
1652 44 012	12x2x1,3	20,90	342	624
1652 44 015	15x2x1,3	23,80	427	823
1652 44 016	16x2x1,3	23,80	455	826
1652 44 018	18x2x1,3	25,10	511	932
1652 44 020	20x2x1,3	26,40	567	996
1652 44 024	24x2x1,3	28,60	680	1188
1652 45 002	2x2x1,5	12,10	69	184
1652 45 003	3x2x1,5	13,00	102	216
1652 45 004	4x2x1,5	13,70	134	264
1652 45 005	5x2x1,5	15,00	167	336
1652 45 006	6x2x1,5	17,50	199	423
1652 45 007	7x2x1,5	17,50	232	427
1652 45 008	8x2x1,5	18,70	264	490
1652 45 010	10x2x1,5	20,50	329	613
1652 45 012	12x2x1,5	22,40	394	703
1652 45 015	15x2x1,5	25,50	491	814
1652 45 016	16x2x1,5	25,50	523	930
1652 45 018	18x2x1,5	27,10	588	934
1652 45 020	20x2x1,5	28,30	653	1066
1652 45 024	24x2x1,5	30,90	783	1124
1652 46 002	2x2x2,5	14,50	102	260
1652 46 003	3x2x2,5	15,40	151	298
1652 46 004	4x2x2,5	16,40	200	377
1652 46 005	5x2x2,5	18,00	249	485
1652 46 006	6x2x2,5	21,20	298	621
1652 46 007	7x2x2,5	21,20	347	627
1652 46 008	8x2x2,5	22,50	396	705
1652 46 010	10x2x2,5	24,90	493	900
1652 46 012	12x2x2,5	27,20	591	1030
1652 46 015	15x2x2,5	31,00	738	1362
1652 46 016	16x2x2,5	31,00	787	1368
1652 46 018	18x2x2,5	32,90	884	1562
1652 46 020	20x2x2,5	34,40	982	1649
1652 46 024	24x2x2,5	37,70	1177	2012

\*Dış çap toleransı / Diameter tolerance: ± %7

\*\*Diğer kesitler ve versiyonlar için lütfen sorunuz /  
\*\*Please ask for other cross-sections and versions